

MERENDA-CONVERSA

Falamos do “I” da AGPTI? A interpretación en Galicia

Dirixida por Ana Mirás e Lara Santos

Público: socias/os da AGPTI profesionais da interpretación

Data: venres, 11 de xaneiro de 2019, de 16:30 a 21:00 horas

Lugar: Centro Sociocultural José Saramago de Vite

Rúa de Carlos Maside, nº 7

Santiago de Compostela

<https://bit.ly/2PhA3hN>

Aforo: 20 prazas. As prazas adxudicaranse por orde de inscrición, se ben terán preferencia as socias e os socios da categoría de profesionais da AGPTI que figuren como especializados en interpretación na base de datos da asociación. Podes inscribirte aquí:

<https://goo.gl/forms/SL7Te6uhPHHXORXm1>

Prazo de preinscrición: 8 de xaneiro

PROGRAMA

16:30 a 16:45

Explicación da dinámica da conversa e presentación das participantes

16:45 a 18:15

Debateremos sobre como nos integramos no mercado da interpretación, a nosa vinculación a asociacións profesionais e as bases que consideramos que definen un bo profesional da interpretación, unha boa relación co cliente, as necesidades básicas para a preparación axeitada dunha encomenda de interpretación, formas de traballo e equipos, etc.

18:15 a 19:00 Merenda e conversa

19:00 a 20:30

Na liña do debate anterior, pretendemos poñer sobre a mesa as distintas percepcións sobre cales son unhas condicións laborais axeitadas, como acordamos condicións cos nosos clientes (horas de traballo, tarifas, horas extra, número de intérpretes necesarios para cada tipo de evento...), como calculamos os nosos beneficios, etc.

20:30 a 21:00 Máis merenda e máis conversa